

# on tour™ Инструкция по безопасности

Пожалуйста, внимательно прочитайте данную инструкцию и придерживайтесь всех ее пунктов во время подключения и последующей эксплуатации:

- Обязательно сохраните инструкцию, она может понадобиться Вам в будущем.
- В случае неправильной работы устройства обращайтесь только в авторизованный сервисный центр.
- Для избегания удара током не разбирайте систему.
- Никогда не разбирайте систему для самостоятельного обслуживания и ремонта.
- Не используйте систему в помещениях с высокой температурой воздуха, повышенной влажностью, в запыленных помещениях, избегайте попадания прямых солнечных лучей и не подвергайте вибрации.
- Разместите систему на горизонтальной устойчивой поверхности. Не бросайте систему, не прикладывайте чрезмерного усилия к средствам управления, не ставьте сверху тяжелые предметы.
- Не используйте жидкости или растворители.
- Для очистки системы используйте мягкую сухую ткань. В случае необходимости, используйте влажную ткань без растворителей.

- Для обеспечения надежной работы системы не подносите микрофон близко к динамикам, избегайте продолжительной подачи сигнала с электромузыкальных инструментов, а так же подачи любого искаженного сигнала.
- Оберегайте от источника флуоресцентного или неоновых света.
- Хотя система имеет магнитное экранирование, держите магнитные носители данных (диски и ленты) на расстоянии минимум 10 см от системы, чтобы избежать потери данных.
- Предупреждение! Для уменьшения риска возгорания или удара током, не выставляйте акустическую систему под дождь.
- Не используйте одновременно батареи разных типов.
- Не используйте одновременно старые батареи с новыми.
- Не заряжайте аккумуляторные батареи, когда они находятся в акустической системе.

## Технические характеристики

Производитель: Harman Multimedia  
Наименование модели: on tour™

Динамики: два неодимовых динамика Odyssey™  
Мощность: 3 Вт на канал  
Диапазон воспроизводимых частот: 100 Гц – 20 кГц

Габаритные размеры:  
Ширина: 175 мм (7")  
Глубина: 88 мм (3.5")  
Высота: 35 мм (1.4")  
Вес: 350 г

Вход: 3.5 мм стерео мини-джек  
Импеданс входа: > 10 кОм  
Отношение сигнал/шум: > 80 дБ

Напряжение питания: 100 - 230 В, 50 - 60 Гц  
Максимальная потребляемая мощность: 6 Вт

Батареи: AAA x 4 шт.  
Тип батарей: Alkaline, NiMh



www.harman-multimedia.com

© 2005 JBL. Harman Multimedia and JBL are divisions of Harman International Industries, Inc. On tour is a registered trademark of Harman International Industries, Inc.

<p><b>Шаг 1.</b> Распакуйте акустическую систему и полностью прочтите эту инструкцию.</p>	<p><b>Шаг 2.</b> Откройте крышку батарейного отсека, сдвинув фиксатор, как показано на рисунке.</p>	<p><b>Шаг 3.</b> Поместите 4 новых батареи типа AAA, соблюдая полярность, как показано на рисунке. Закройте крышку батарейного отсека. Акустическая система может работать только от адаптера питания или от батарей.</p>	<p><b>Шаг 4.</b> Откройте выдвигающуюся крышку, как показано на рисунке, для включения акустической системы. Акустическая система находится в выключенном состоянии, если крышка закрыта.</p>

on tour™

## Инструкция по установке

<p><b>Шаг 5.</b> Подключите адаптер питания к акустической системе. Затем подключите адаптер питания к штепсельной розетке 220 В 50 Гц. Внимание – при замене или установке батарей всегда отключайте адаптер питания от розетки.</p>	<p><b>Шаг 6.</b> Подключите звуковой кабель к акустической системе, другой конец кабеля подключите к звуковой карте настольного компьютера, ноутбука или любому другому источнику звука. Включите источник звука.</p>	<p><b>Шаг 7.</b> Нажмите на кнопку [+] для увеличения громкости и [-] – для уменьшения. Нажмите на обе кнопки для включения режима отключения звука, для выключения режима отключения звука нажмите на обе кнопки снова.</p>	<p><b>Шаг 8.</b> Зеленый индикатор горит при включенном питании. Мигающий зеленый индикатор показывает отсутствие звукового сигнала. Мигающий янтарный индикатор показывает на необходимость замены батарей питания.</p>

Метод устранения	Возможная причина	Неисправность
<p>Убедитесь, что есть питание в штатной розетке и кабель питания правильно подключен к акустической системе.</p> <p>Внимание: когда питание правильно подключено, горит зеленый индикатор.</p> <p>Нажмите на кнопку "Up" [+] на панели управления звуком акустической системы, чтобы выключить режим отключения звука и/или увеличить громкость.</p> <p>Внимание: нажмите кнопки "Down" [-] уменьшает громкость. Одновременное нажатие [+] и [-] включает режим отключения звука.</p> <p>Увеличьте громкость источника звука.</p> <p>Замените батареи на новые алкалиновые батареи AAA или полностью заряженные аккумуляторные батареи.</p> <p>Проверьте правильность подключения адаптера питания.</p> <p>Подключите адаптер питания к исправной розетке. Проверьте штатную розетку подключив к ней лампу или какое-либо другое устройство.</p> <p>Подключите акустическую систему к исправному источнику звука. Проверьте источник звука подключив к нему наушники.</p> <p>Увеличьте громкость источника звука.</p>	<p>Нет питания акустической системы.</p> <p>Нет звука или очень тихий звук.</p> <p>Слабый источник звука.</p> <p>Разряжены батареи.</p> <p>Неправильно подключен адаптер питания.</p> <p>В штатной розетке отсутствует электричество.</p> <p>Нет звукового сигнала на входе.</p> <p>Слабый источник звука.</p>	<p>Нет звука.</p> <p>Нет питания. Зеленый индикатор не горит.</p> <p>Мигает зеленый индикатор и нет звука</p>

**Устранение неисправностей**



on tour™



**Инструкция по эксплуатации**